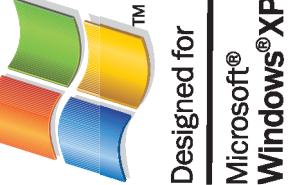


Windows-asennusohje / installeringsoversikt for Windows hp officejet 6100 series all-in-one



Pass på at du bruker den riktige siden av oversikten.

Windows-brukere: Utfør trinnene i riktig rekkefølge.
Ikke koble til USB-kabelen før du blir bedt om det.

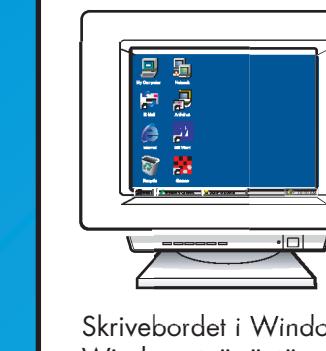
Se esken når det gjelder innhold og systemkrav.

Varmista, että käytät ohjeen oikeaa puolta.

Windows-käyttäjät: Noudata ohjeita järjestyskessä.
Älä kytke USB-kaapelia ennen kuin ohjeissa pyydetään tekemään niin.

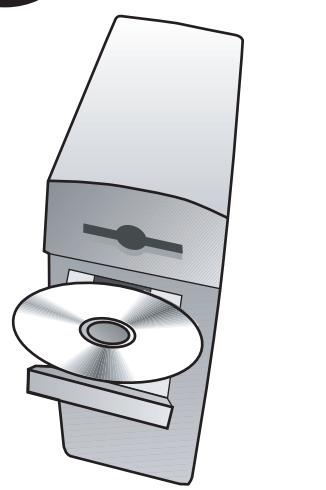
Tutustu pakkausseen sisältöön ja järjestelmävaatimuksiin.

1 START HER ALOITA TÄSTÄ.

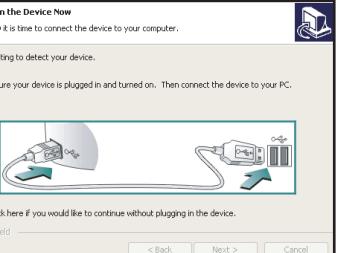


- a** Slå på PCen og vent til skrivebordet i Windows vises.
- b** Lukk eventuelle åpne programmer, inkludert viruskontrollprogrammer.
- c** Kytke tietokoneeseen virta ja odota, kunnes Windowsin työpöytä tulee näyttöön.
- d** Sulje kaikki avoimet ohjelmat, myös virustenterjuntaohjelmat.

2 Installer programvaren først Asenna ensin ohjelmisto.



- a** Sett inn programvare-CDen for HP OfficeJet.
- b** Følg veilederingen på skjermen.
- c** Når du blir bedt om å sette opp enheten, går du til trinn 3.



- a** Pane HP OfficeJet -ohjelmisto-CD asemaan.
- b** Noudata näytön ohjeita.
- c** Kun sinua kehotetaan määritämään laite, siirry kohtaan 3.

- Merknader:
- Hvis det ikke skjer noe på dataskjermen etter at du har satt inn CD-en, går du til oppgavelinjen i Windows, klikker på Start og velger Kjør. I dialogboksen Kjør skriver du d:\setup.exe (d=PCens CD-ROM-stasjonsbokstav).
 - Du får kanskje skjermbildet om minimumskrav først.

Huomautus:

- Jos tietokoneen näyttöön ei tule mitään, kun CD-levy on pantu asemaan, valitse Windowsin tehtäväpalkista Käynnistä ja valitse Suorita. Kirjoita Suorita-ikkunaan d:\setup.exe (d on CD-aseman kirja).

- Näyttöön voi tulla ensin minimivaatimusten näyttö.

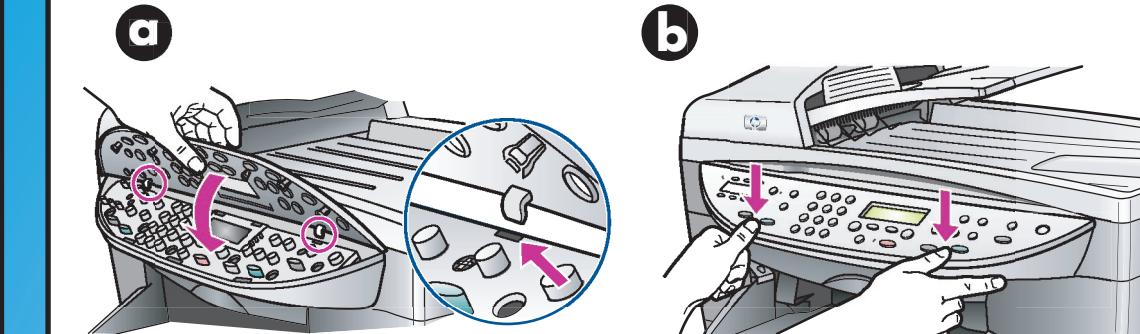
3 Fest for lengelsen av ADF-skuffen Kiinnitä automaattisen asiakirjansyöttölaitteen jatke.



Skjæring av den automatiske
dokumentmåterskuffen (ADF) inn øverst på
enheten. Plasser de grå
ørene i de svarte sporene.

Työnnä automaattisen
asiakirjansyöttölaitteen
jatke paikalleen laitteeseen
yläosaan. Sovita harmaat
täpit mustiin koloihin.

4 Sett dekselet på plass Kiinnitä kanssi.

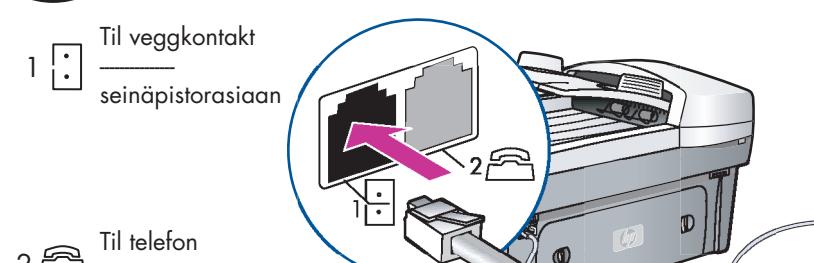


- a** Paina kannen tapit laitteeseen koloihin.
- b** Käännä kanssi alas ja paina
napakasti. Varmista, että tapit
lukittuvat paikalleen ja kanssi on
suorassa laitteeseen näden.

5 Ta ut utskuffen og legg i papir Irrota syöttölokerö ja lisää siihen paperia.



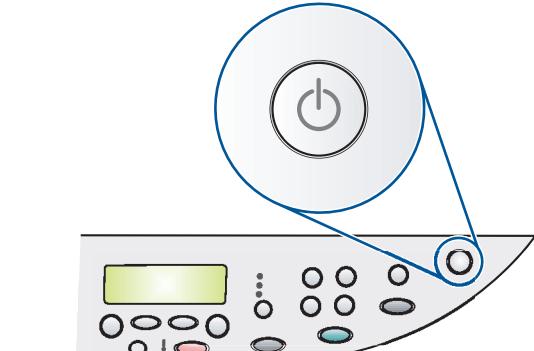
6 Koble til telefonledningen Kytke puhelinjohto.



7 Koble til strømledningen og USB-kabelen Kytke virtajohto ja USB-kaapeli.



8 Slå på HP OfficeJet Kytke HP OfficeJet -laitteen virta.

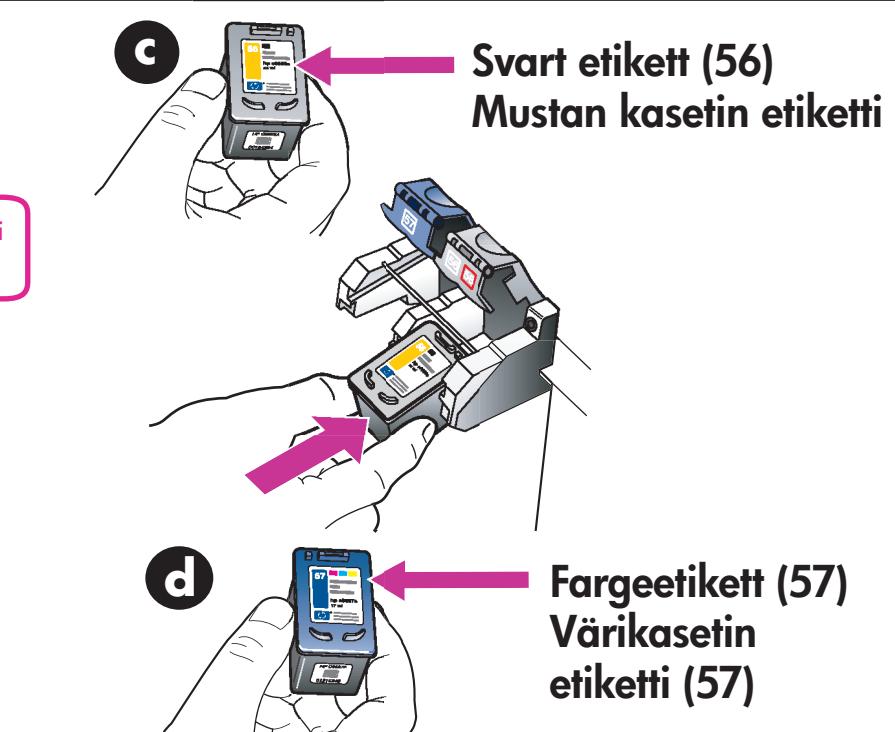


9 Angi språk og land/region Määritä kieli ja maa/alue.

- a** Bruk pilastene til å rulle gjennom valgene. Oppgi koden
for språk med nummertastene, og bekrefte deretter valget.
- b** Oppgi koden for land/region, og bekrefte deretter valget.
- c** Voit selata vaihtehtoja nuolinäppäimillä. Valitse
numeropainikkeilla kielikoodi ja vahvista valinta.
- d** Valitse maan tai alueen koodi ja vahvista valinta.

10 Sett inn og juster blekkpatronene Pane mustekasetit paikalleen ja kohdista ne.

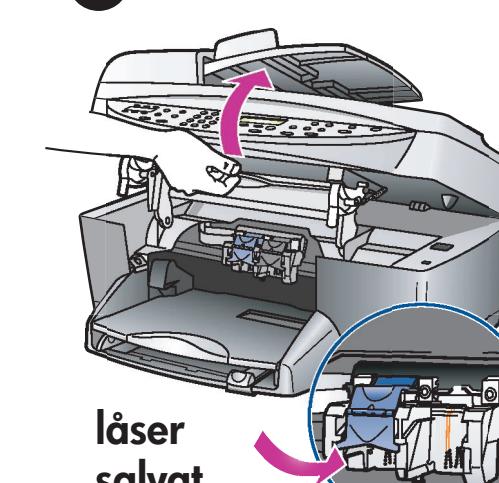
c Svart etikett (56)
Mustan kasettin etiketti (56)



Pass på å fjerne alt transportmateriale
fra innside av enheten.

Varmista, että kaikki pakkausmateriaali
on poistettu laitteestasi sisältä.

a





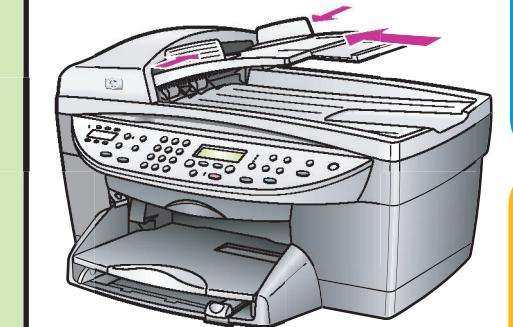
Pass på at du bruker den riktige siden av oversikten.

Se esken når det gjelder innhold og systemkrav. Windows-brukere: Se den andre siden.

Varmista, että käytät ohjeen oikeaa puolta.

Tutustu pakkausen sisältöön ja järjestelmävaatimuksiin. Windows-käyttäjät: Käännä ohje.

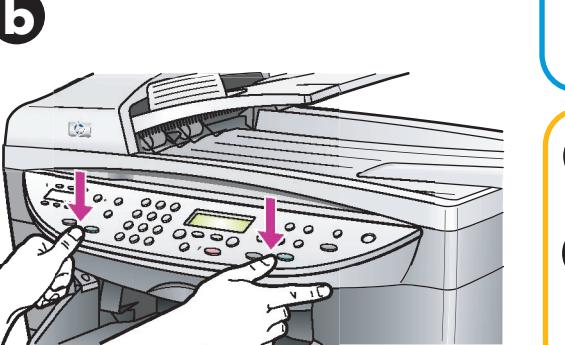
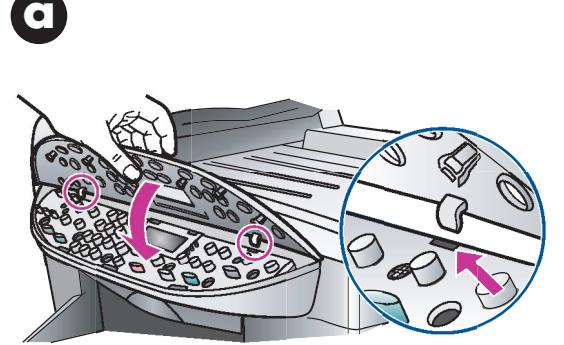
1 FEST FORLENGELSEN AV ADF-SKUFFEN KIINNITÄ AUTOMAATTISEN ASIAKIRJANSYÖTTÖLAITTEEN JATKE.



Skiv for lengelsen av den automatiske dokumentmater-skuffen (ADF) inn øverst på enheten. Plasser de grå ørene i de svarte sporene.

Työnnä automaattisen asiakirjansyöttölaitteen jatke paikalleen laitteeseen ylösas. Sovita harmaat tapit mustiin koloihin.

2 Sett dekselet på plass Kiinnitä kansi.



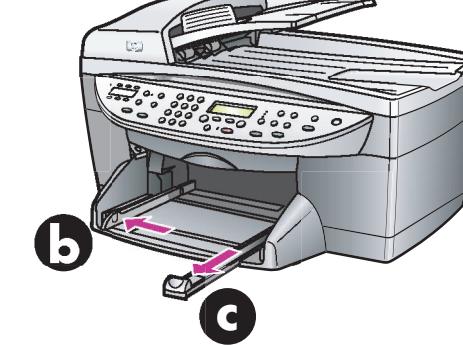
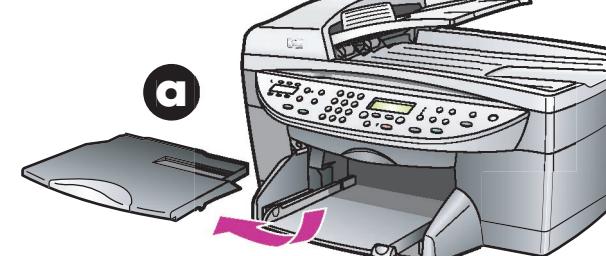
a Sett de to ørene på dekselet inn i de øvre sporene på enheten.

b Vipp dekselet ned og trykk det godt på plass. Kontroller at ørene låses på plass og at dekselet går i ett med enheten.

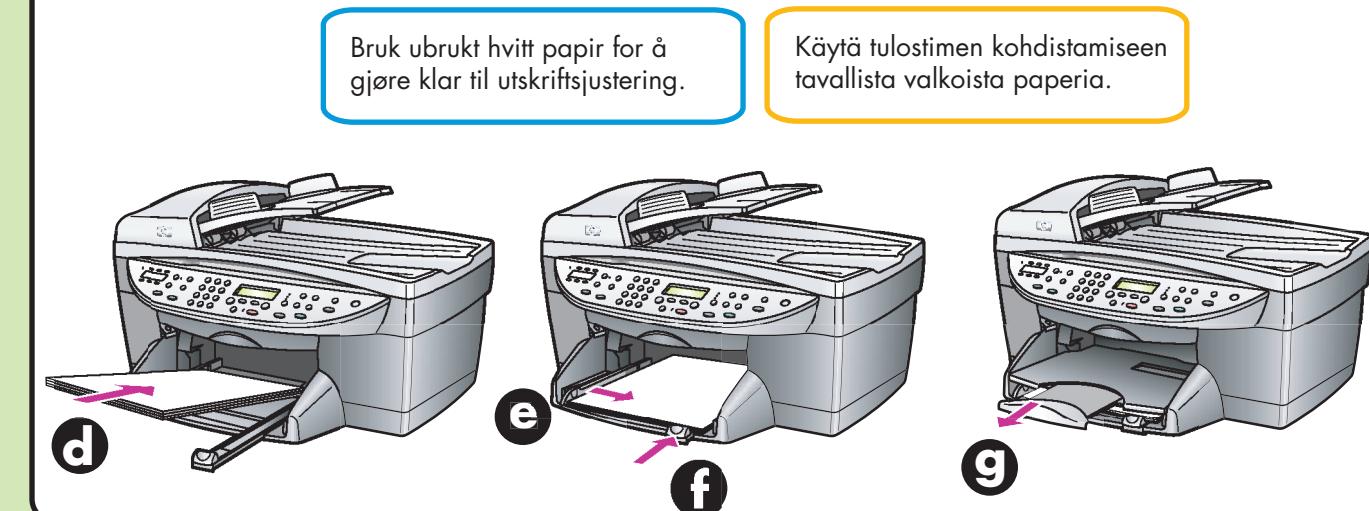
c Poina kannen tapit laitteeseen koloihin.

d Käännä kansi alas ja paina napatasi. Varmista, että tapit lukittuvat paikalleen ja kansi on suorassa laitteeseen nähdien.

3 Ta ut utskuffen og legg i papir Irrota syöttöloker ja lisää siihen paperia.



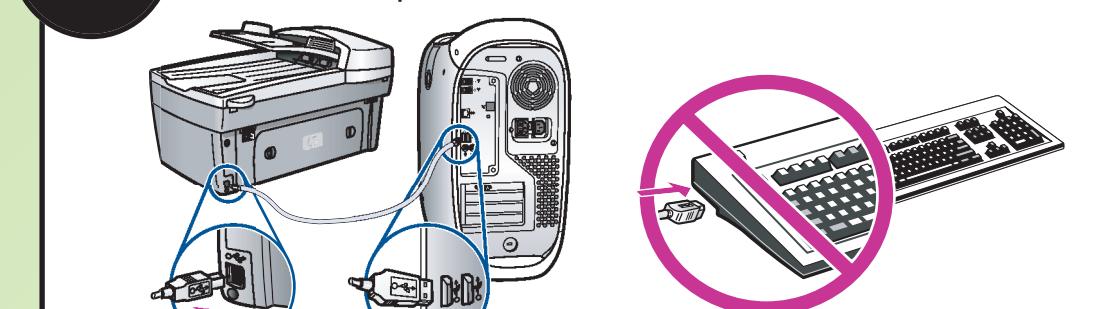
4 Trinn 3 fortsatt Jatko vaiheeseen 3.



Bruk ubrukt hvitt papir for å gjøre klar til utskriftsstyring.

Käytä tulostimen kohdistamiseen tavallista valkoista paperia.

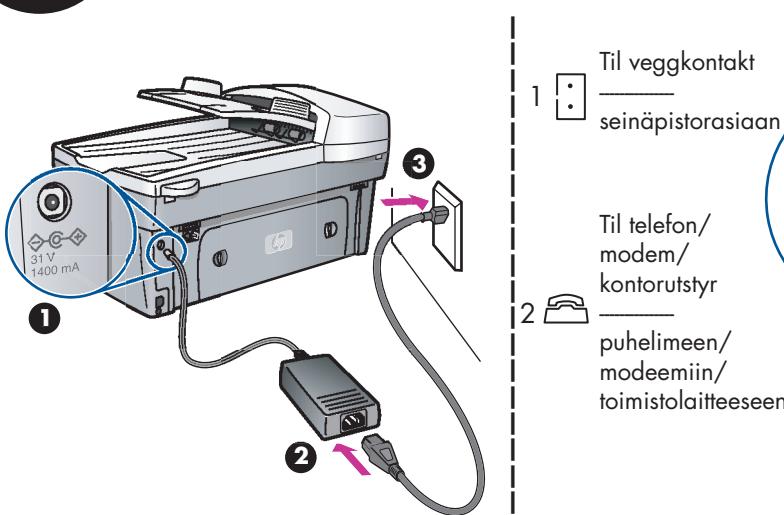
5 Koble til USB-kabelen Liitä USB-kaapeli.



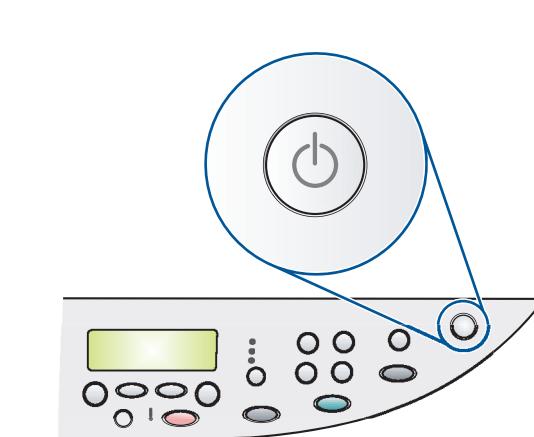
Hvis du har en iMac, er USB-porten på siden. Ikke koble HP PSC til en USB-port på et tastatur eller en USB-hub uten strømforsyning. Du finner mer om dette i referansehåndboken.

Jos käytössäsi on iMac, USB-portti on keskusyksikön kyllessä. Älä liitä HP Officejet-laitetta näppäimistöön tai virtalähteetömän USB-keskittimen USB-porttiin. Lisätietoja on pikaooppaan.

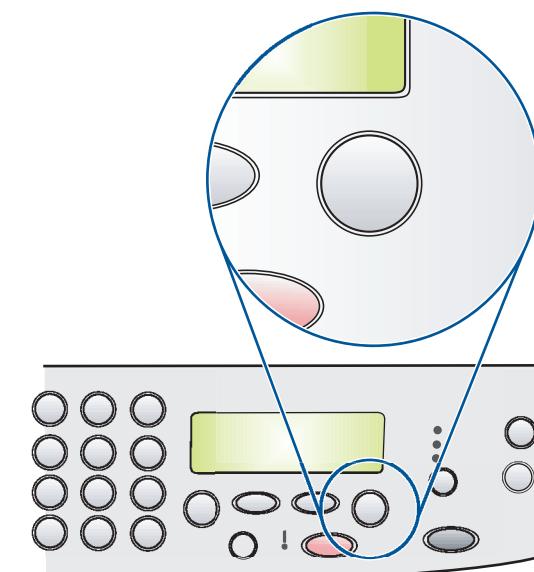
6 Koble til strømledningen og telefonledningen Kytke virtajohdo ja puhelinjohdo.



7 Slå på HP OfficeJet Kytke HP OfficeJet -laitteen virta.



8 Angi språk og land/region Määritä kieli ja maa/alue.



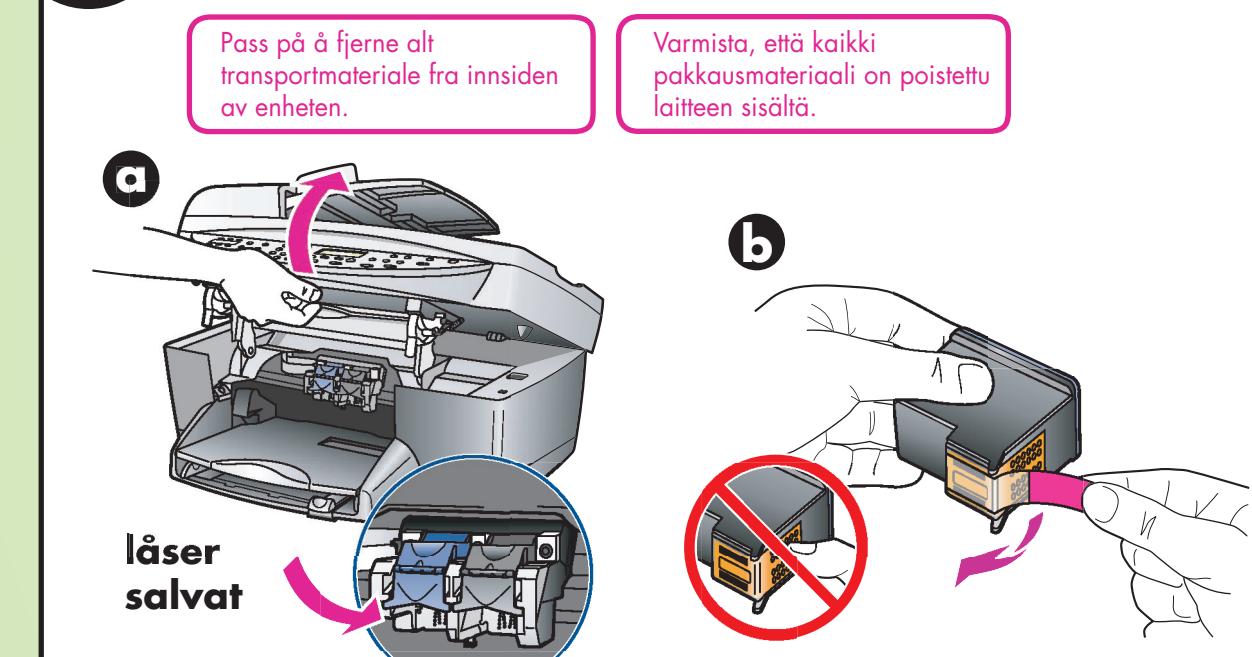
a Bruk pilstastene til å rulle gjennom valgene. Oppgi koden for språk med nummertastene, og bekrefte deretter valget.

b Oppgi koden for land/region, og bekrefte deretter valget.

c Voit selata vaihtehinnoja nuolinäppäimillä. Valitse numeropainikkeilla kielikoodi ja vahvista valinta.

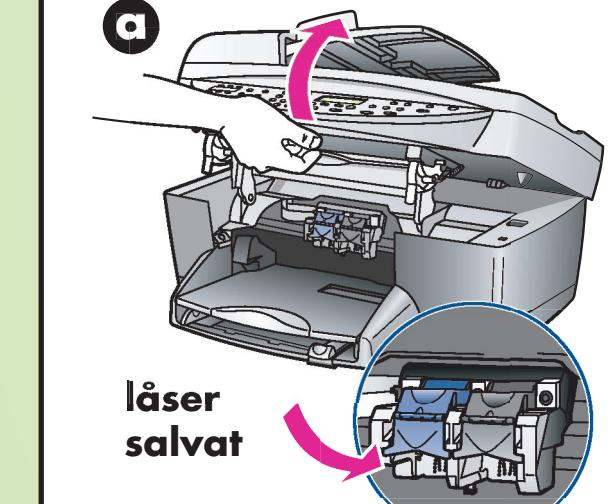
d Valitse maan tai alueen koodi ja vahvista valinta.

9 Sett inn blekkpatronene Asenna mustekasetit.



a Pass på å fjerne alt transportmateriale fra innsiden av enheten.

b Varmista, että kaikki pakkausmateriaali on poistettu laitteen sisältä.



a Løft dekselet over utskriftsvognen til det står oppe. Vent til utskriftsvognen flytter seg til midtstilling. Løft de blå og grå låsene.

b Fjern den lysrøde teipen fra blekkpatronen. Ikke berør de gullfargede kontaklene eller sett på igjen teipen.

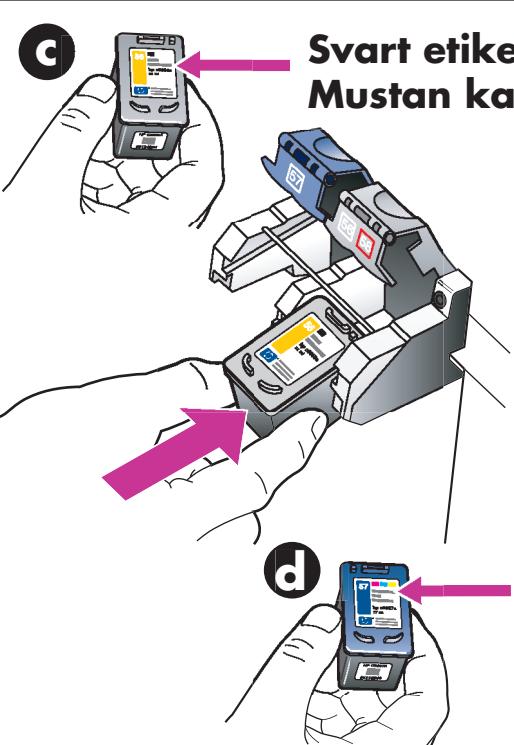
c Nosta tulostuskasettiin vaunun luukkuun, kunnes se lukituu auki. Odota, että tulostuskasettiin vaunu siirtyy laiteen keskelle. Nosta sininen ja harmaa salpa.

d Irrota vaaleanpunaiset suojanauhat tulostuskasettiin. Älä kosketa kullanvärisiä pintoja tai kiinnitä suojanauhoja uudelleen.

e

f

c Svart etiketti (56) Mustan kasettin etiketti (56)

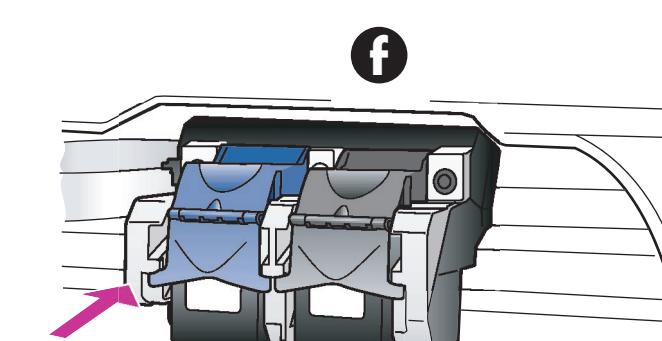
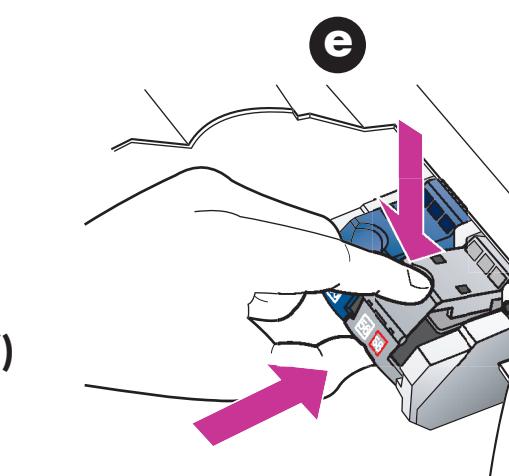


c Hold den svarte blekkpatronen med etiketten opp, som vist. Skyv patronen inn på den høyre [grå lås] siden av utskriftsvognen.

d Hold fargeblekkpatronen med etiketten opp, som vist. Skyv patronen inn på den venstre [blå lås] siden av utskriftsvognen.

e Pitele mustaa tulostuskasettiä siten, että sen etiketti on ylhäällä, kuten kuvaissa. Työnä kasetti tulostuskasettiin vaunun oikeaan reunaan (harmaa salpa).

f Pitele väriltulostuskasettiä siten, että sen etiketti on ylhäällä, kuten kuvaissa. Työnä kasetti tulostuskasettiin vaunun vasempaan reunaan (sininen salpal).

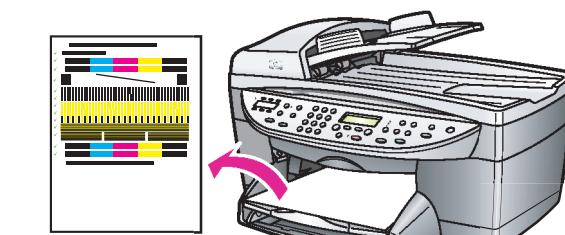


e Trekk enden av den grå låsen mot deg, trykk den ned til den stopper og slipp. Kontroller at låsen får feste under bunnørene. Gjør det samme med den blå låsen.

f Kontroller at begge låsene er i låst stilling. Lukk dekselet.

f Varmista, että molemmat salvat lukittuvat paikalleen. Sulje luukku.

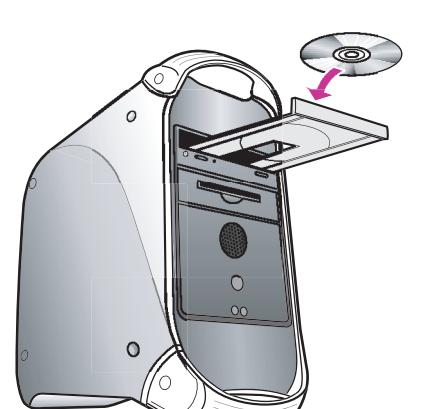
10 Juster blekkpatronene Kohdista tulostuskasetit.



Trykk på Enter for å starte justering. Når siden er skrevet ut, er justeringen fullført. Kast eller resirkuler denne siden.

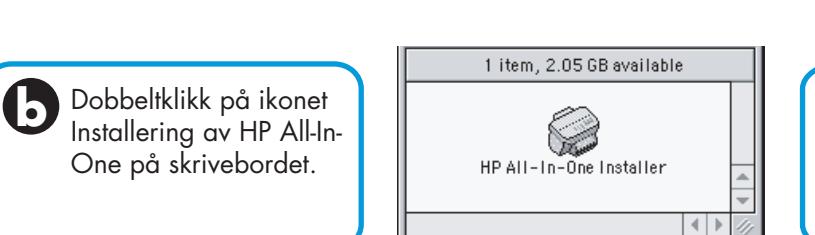
Aloita kohdistaminen painamalla Enter-painiketta. Kun testisivu on tulostettu, kohdistus on valmis. Vaih hävitää tai kierrättää testisivun.

11 Installer programvaren Asenna ohjelmisto.



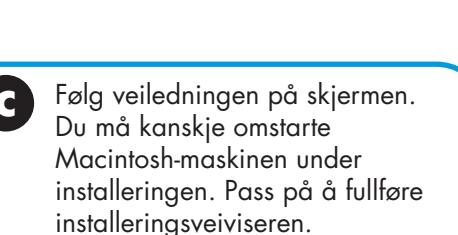
a Slå på Macintosh-maskinen og vent til den er startet. Sett inn HP Officejet programvare-CD.

a Kytke Macintosh-tietokoneeseen virta ja odota, että se käynnisty. Pane HP Officejet-ohjelmiston CD-levy asemaan.



b Dobbeltklikk på ikonet Installasjon av HP All-In-One på skrivebordet.

b Kaksoisnapsauta työpöydän HP All-In-One -asennusohjelma -kuvaketta.



c Følg veiledningen på skjermen. Du må kanskje omstarte Macintosh-maskinen under installeringen. Pass på å fullføre installeringssveiseren.

c Noudata näytön ohjeita. Saatat joutua käynnistämään Macintosh-tietokoneen asentamisen aikana. Varmista, että suoritat kaikki asennusohjelman toiminnot.

12 Prøv din nye HP OfficeJet Kokeile uutta HP OfficeJet -laitetta.



Merk: Se referansehåndboken angående justering av visningsvinkelen på skjermen. Huomautus: Tietoja näytön katselukulman säätämisestä on pikaooppaassa.

- Hva er neste?
 - Bli med på produktomvisningen.
 - Bruk Dirigent.
 - Se i referansehåndboken etter andre måter å komme i gang med HP OfficeJet på.

- Mit seuraavaksi?
 - Käy läpi tuote-esittely.
 - Ota ohjelma käyttöön.
 - Katsa pikaooppasta muita mahdollisia tapoja aloittaa HP OfficeJet -laitteen käyttämisen.